

Carta nachindahá Pablo nuú na cúu cuéntá Jesús ndúu ñuu Filipos

Carta nacahyí Pablo nuú na cúu cuéntá Jesús ndúu ñuu Filipos nani nasandacaan da vecaa

¹ Yehe cúu Pablo ta cája chúun i xihín Timoteo cuéntá Jesucristo. Ta cáhyí nde carta yóho nu tóco ndihi na cúu cuéntá Jesús, na ndúu ñuu Filipos jáchi in nanduu na xihín Jesucristo. Ta cáhyí ri nde carta yóho nuú na sacuaḥa nuú na cúu cuéntá Jesús xihín nuú na chindeé mé na sacuaḥa veñuhu.

² Xíca tahví i nu Ndióxi, tátá yo xihín nuú Jesucristo, xitoho í ña ná caja cuaḥa mé á ñamaní xihín ndo ta ná caja mé á ña ná coo vaḥa ini ndó.

Xíca tahví Pablo nu Ndióxi saḥa na cúu cuéntá Jesús

³ Ndíquiaḥva ndivaḥa i ndixaḥvi nu Ndióxi tá ndícuhun ini i saḥa ndo. ⁴ Níi tiempo tá xíca tahví i nu Ndióxi saḥa ndihi ndo cájji ini i. ⁵ Jáchi janda tá nandiquehe ndó íchi cuéntá Jesús ta janda viti nachindeé ndó yehe cáḥan i tuhun Ndióxi xihín ñayivi. ⁶ Nacasáhá Ndióxi cája ña ná nduu ndó ñayivi ndaa nu mé á ta xini vaḥa i ña jáxinu coo a ña janda quiaḥva ná xinu coo quiví quixi tucu Jesucristo ñuyiví yóho. ⁷ Cája i cuéntá vaḥa ndivaḥa va ndíquiaḥva i ndixaḥvi nu Ndióxi saḥa ndo jáchi mé a ndaa quíhvi ndivaḥa ini i ndohó. Tá quiaḥva cája Ndióxi ñamaní xihín i quiaḥva já cája ri a ñamaní

xihín mé ndó. Ta coó caja toho a tá ndácaan i vecaa. Ta coó caja toho a tá ná ndiquehe vaha i sahá tuhun Ndióxi nuú na jutixia á tá caxi tuhun i xihín ñayivi ña mé a ndaa cúú á tuhun Ndióxi, ña cúú jácacu ñayivi. ⁸ Ta cándaá cáxi ini Ndióxi ña quihvi ndivaha ini i ndohó tá quiahva quihvi ini Jesucristo ndohó. ⁹ Xíca tahví i nu Ndióxi ña ná xinu ini ndó quihvi chága ini ndó ñayivi. Ta ná ndindíchi chága jiní ndó ta ná coo chága xíní túní ndó. ¹⁰ Já ná cuu caxi ndó ña vaha chága níí tiempo ta xihín ña yóho cacuu ndó ñayivi ndaa, na co ndójo cuachi tá ná xinu quiví quixi tucu Jesucristo. ¹¹ Ndítahan caja ndó ña vaha xihín ndinuhu ini ndó jáchi xihín ña yóho jánaha ndó nuú ñayivi ña mé a ndaa cúú ndó cuéntá Jesús ta xihín ña yóho ndicáhnu ndivaha Ndióxi.

Ná caja í ña cúni Jesucristo xihín ndinuhu ini i

¹² Candehé ndó, ñani mí i, na cúú cuéntá Jesús. Cúni ña ná cándaá ini ndó ña ndóho i vecaa yóho. Mé a ndaa sahá ña ndácaan i vecaa yóho na xini johó cuaha chága ñayivi tuhun vaha sahá Jesucristo. ¹³ Tóco ndihi soldado, na ndúu vehe rey yóho xihín java ga ñayivi sa cándaá ndihi ini na ña ndácaan i vecaa sahá ña ndíco i íchi cuéntá Jesucristo. ¹⁴ Ta sahá ña nacandaá ini cuahá na cúú cuéntá Jesús ña ndácaan i vecaa yóho, nandindeé ini na caca nuu na cahan na tuhun Ndióxi xihín ñayivi ta co yíhvi na caja na ña jáchi cándeé cáhnu chága ini na Ndióxi viti.

¹⁵ Mé a ndaa ndúu java na xíca nuu cáhan tuhun Ndióxi nuú ñayivi sahá ña cáhiví cuití ini na. Ta java na cája na ña jáchi cúni na cayojo na nuú i. Joo

mé a ndaa java na cáhan na tuhun Ndióxi sahá ña
 cúní na caja na ña vaha. ¹⁶ Joo java na cáhan na
 tuhun Ndióxi sahá ña vaha mé cuití va na ta co cája
 na ña xihín ndinuhu ini na. Ña cúní na caja na quea
 jáquihvi chága na yehe nani ndacaan i vecaa yóho.
¹⁷ Joo mé a ndaa java na cáhan na sahá Jesucristo
 jáchi quíhvi ndusa ini na yehe ta sa cándaá ini na
 ña nasacu Ndióxi yehe yóho ña ná ndiquehe e sahá
 tuhun vaha cáhan sahá Jesucristo. ¹⁸ Joo co sáhní
 toho i mí i ndá saha cája na ña jáchi cájii ini i
 tá cáhan na sahá Jesucristo nuú ñayivi. Ta cájii
 chága ini i ¹⁹ jáchi cándaá ini i ña quee vaha i nu
 tóco ndihi ña ndóho i yóho sahá ña chindeé ínima
 Jesucristo yehe ta sahá ña xíca tahví ndó nu Ndióxi
 sahá i. ²⁰ Cándéé ini i ña a cándaó núu i. Ta ndáti
 tiahva i chindeé Ndióxi yehe já ná cuu cahan i sahá
 Jesucristo nuú ñayivi. Xihín ña cáhan i yóho jánaña
 i ndá quiahva cáhnu cúu Jesucristo. Ta co cája toho
 a á tácu u á naxihí i jáchi caja cáhnu tá caja cáhnu i
 Jesucristo. ²¹ Ta nani tácu u íin i ñuyíví yóho cája
 cáhnu i Jesucristo xihín ndinuhu ini i. Ta tá ná
 quivi i já vaha chága ví jáchi cuhun i coo i xihín
 mé á. ²² Ta co cándaá ini i ndía vaha chága jáchi
 tá ná catacu u já cuu ñehe chága íní i cahan i sahá
 Jesucristo xihín ñayivi. ²³ Ivi joho cáhvi ini i ña
 á vaha chága ná catacu u á vaha chága ná quivi
 i. Jáchi tá ná quivi i ivi laá xinu coo i coo i xihín
 Jesucristo. Ta vaha chága ná cuhun i coo i cán a juú
 ga ña ná coo i ñuyíví yóho. ²⁴ Joo saha mé ndó xíní
 ñúhú coo tóo chága i ñuyíví yóho. ²⁵ Ta viti cándaá
 vaha ini i ña coo chága i ñuyíví yóho ña ná chindeé e
 ndohó catiahva chága ndó tuhun Ndióxi já ná cajii

chága ini ndó sahá ña cándéé ini ndó mé á. ²⁶ Sahá ña cán quéa cuu cajii ini ndó sahá ña coo tucu u xihín ndó ta cuu caja cáhnu ndó Jesucristo sahá ña yóho.

²⁷ Cúni ña ná ndihi ini ndó caja ndó tá quiahva cáchí tuhun vaha cáhan sahá Jesucristo. Já quéa tá ná saa i á tá ná a saa toho i coto nihni i ndohó cúni ñehé e tuhun ña in cúu ndihi ndó ta ndúu ndacú ndo cuéntá Ndióxi. Ta cúni ñehé e tuhun ña in cúu ndó ndúcú ndéé ndo cáhan ndó tuhun vaha sahá Jesucristo nuú ñayivi ña ná cándéé ini na mé á. ²⁸ Ta coto a quiahva ndó ñamaní nuú na ihvi ndo jan ña ná jáyihví na ndohó. Jáchi xihín ña yóho cándaá ini na cán ña xíca na cuahan na nuú ndihi saha ná. Joo mé ndó cándaá ini ndó ña xíca ndó íchi nuú cacu ndaa ínimá ndo caja Ndióxi. ²⁹ Jáchi sahá ña ñacaja Jesucristo ñéhe táhvi ndó cándéé ini ndó mé á. Ta quiahva já ñéhe táhvi ri ndó ndóho ini ndó sahá ña cándéé ini ndó mé á. ³⁰ In nuú ndóho iní sahá Jesucristo. Sa naxini ndó ndá quiahva nandoho ini i jihna. Ta sa ñéhe ndó tuhun ndá quiahva ndóho ini i viti.

2

Nanduu Jesucristo ñayivi vatí cúu á Ndióxi

¹ Xíni vaha i ña sáhan Jesucristo tuhun ndeé ini ndó ta quíhvi ini a ndohó. Xíni vaha i ña in nanduu ndó jáchi ndácaan ínimá yii Ndióxi ini ínimá ndo. Xíni vaha i ña quíhvi ini táhan ndó ta táhnda ini saha táhan ndó. ² Sahá ña cán quéa ndítahan caja ndó ña ná cajii ndivaha ini i sahá ña in cúu ndihi ndó ta sahá ña quíhvi chága ini táhan ndó. Ta sahá ña in nanduu ndó ñacaja ínimá yii Ndióxi já in nanduu

xíní túni ndo nuú ña cúní ndó caja ndó. ³ Coto a ndúcú cuachi xihín táhan ndó. Ta coto a ndíñehe jícó ndo mé ndó. Ndítahan coo ndisáhnu ini ndó. Ta ndítahan cahán ndo ña cáhnu chága inga ñayivi a juú ga mé ndó. ⁴ Ta co ndítahan ndihi ini ndó sahá ña vaha mé ndó cuití va. Xíní ñúhú ndihi ri ini ndó sahá ña vaha inga na.

⁵ Xíní ñúhú cahvi ini ndó tá quiahva nasacahvi ini Jesucristo. ⁶ Jáchí tá quiahva íin Ndióxi quiahva já íin Jesucristo. Ta vatí cúú á Ndióxi joo coó nandaja cáhnu a mé á vatí cuu caja ña, nduu. ⁷ Ña nacaja Jesucristo queá nasacu xóo a tóco ndihi ña cáhnu cúú mé á cán ta naquixi a nacacu a ñuyiví yóho tá quiahva cácu ñayivi. Ta nasacuu a in dataa, da cája chúun cuéntá xitoho da. ⁸ Tá nandihí nanduu a ñayivi já najánuu a mé á janda quiahva nasahan mé á quivi a ndica crúxu nuú naxihí a tátuhun da cája cuachi quini. ⁹ Sahá ña cán queá najándindita jícó ndivaha Ndióxi Jesucristo ta nasahan in quivi á nu á ta quivi Jesucristo yóho queá cáhnu chága nu tóco ndihi quivi. ¹⁰ Sahá ña cán queá tóco ndihi na ndúu indiví xihín na ndúu ñuyiví cuni johó na quivi Jesucristo ta já ndaca xítí na nu á. Ta janda na ndúu tixi ñúhu ndaca xítí na nuú Jesucristo ña caja cáhnu na mé á. ¹¹ Anda jáví cahan in in na cán ña cúú Jesucristo xitoho na ta xihín ña yóho ndicáhnu ndivaha Ndióxi, tátá yo.

Na cúú cuéntá Jesús cúú ná tátuhun ñúhu, ña jándiyehé ñuyiví yóho

¹² Candehé ndó ñani mí i, na cúú cuéntá Jesús. Tá quiahva nacandúsa ndó caja ndó ña nasahnda i nu ndo tá nasahiin i tañu ndó jan quiahva já ndítahan

candúsa chága ndó yehe viti nani íin xícá i nu ndo. Xíní ñúhú ndíhi ini ndó caja ndó ña cúní Ndióxi jáchi najáca a ndohó. Ta xíní ñúhú cayihví ndó Ndióxi nani cája cáhnu ndó a xihín ndinuhu ini ndó. ¹³ Jáchi Ndióxi quéa cája ña xíca ini ndó cája ndó ña vaha ta chindeé a ndohó cája ndó ña táhan ini mé á xihin.

¹⁴ Ta a cáhan cuachi ndo saha tóco ndihi ña cája ndó. Ta ni a ndítuhún ihvi xihin táhan ndó. ¹⁵ Já ná nahá ña cúú ndó ñayivi víí, na coo cuachi. Ndítahan caja ndó tá quiahva cája na cúú jahyi Ndióxi, na co cáquini xihín cuachi ña cája ñayivi quini cuéntá ñuyiví yóho. Cúú á tátuhun ndiyihvi ndaa ndó xihín ña vaha cája ndó tá quiahva ndiyihvi ndaa quimi indiví. ¹⁶ Jáchi cáhan ndó tuhun vaha sahá Jesucristo nuú ñayivi já ná cuu catacu na anda ama cáa quivi. Tá ná caja ndó ña yóho já quéa cajii ini i xihin ndó tá ná xinu quivi quixi tucu Jesucristo. Jáchi xihín ña yóho candaa ini i ña a juú ña uun nasacuu chuun nacaja i. ¹⁷ Ta vatí ná ndiquiahva i mí i quivi i saha ndo joo cajii tá cajii ini i. Jáchi tá ná quivi i cúú á tátuhun catáhan i xihín ña joco ndó nu Ndióxi sahá ña cándéé ini ndó mé á. Ta sahá ña yóho cajii ini i ta in nuú cajii ini ndihí. ¹⁸ Sahá ña cán quéa ndítahan cajii ini mé va ndó já ná cajii ini ndihí.

Sácú ini Pablo chindahá da Timoteo xihín Epafrdito nuú na ñuu Filipos

¹⁹ Ta cúní Jesucristo, xitoho í chindahá yachi i Timoteo nu ndo ña ná cañehe da tuhun saha ndó nuú i. Anda jávi cajii ini i tá ná candaa ini i saha ndo. ²⁰ Mé a ndaa quihvi ini da ndohó ta coo ga

inga da ñúhu ini saha ndo tá quiahva ñúhu ini yehe saha ndo. ²¹ Jáchi java ga na cúu cuéntá Jesús ndícani ini na sahá ñaha mé va na ta co ndícani ini na sahá ñaha cuéntá Jesucristo. ²² Joo sa xini ndó ña cúu Timoteo taa vaha ndivaha ta sa cándaá ini ndó ndá quiahva chindeé da yehe nu xica i cáhan i tuhun Ndióxi xihín ñayivi. Cúu dá tátuhun jahyi i jáchi chindeé cuahá da yehe. ²³ Sahá ña cán quéa sácú ini i chindahá i da nu ndo tá sa naçandaá ini i ndaja cáa sahá i. ²⁴ Ta cándeé ini i ña quiahva Ndióxi ñamaní nuú i saa yachi mé vi coto nihni i ndohó jan.

²⁵ Cája i cuéntá xini ñúhú chindahá i ñaní Epafrodito ña ná ndicó coo tucu da nu ndo jáchi mé ndó nachindahá ndó da nuú i ña ná chindeé da yehe. Ta mé a ndaa cuahá ndivaha nachindeé da yehe janda quiahva nandoho ini da xihín i. ²⁶ Joo viti xica ndivaha ini da cuni ndihi da ndohó. Ndícani ini da saha ndo jáchi nañehé ndó tuhun ña sa naquihvi da. ²⁷ Ta mé a ndaa nandoho da cuehe ta jalóho quivi da, nduu. Joo naçaja Ndióxi ñamaní xihín da ta já nandivaha da. Ta xihín ña yóho naçaja ri mé á ñamaní xihín yehe ña ná a cácuéha chága ví ini i jáchi sa ín cuaha ña ndóho i viti. ²⁸ Sahá ña cán quéa chindahá númí i da ña ná saa quií dá nu ndo já ná cajii ini ndó cuni tucu ndó da ta xihín ña yóho ndivaha ri ini yehe va. ²⁹ Ndítahan cajii ini ndó ndiquehe ndó da jáchi cúu dá ñani ndó da cúu cuéntá Jesús. Ta ndítahan coo toní ñúhú ndó xihín tóco ndihi na cája tá quiahva cája mé dá. ³⁰ Jáchi mé a ndaa jalóho quivi da sahá chuun naçaja da cuéntá Jesucristo. Cuahá ndivaha tondóho naquixi nu dá sahá ña

nachindeé da yehe jáchi nacaja mé dá ña a cuú caja mé ndó yóho sahá i.

3

Ña ñin chága saha nu Ndióxi

¹ Candeheé ndó ñani mí i, na cúu cuéntá Jesús. Xíní ñúhú cajii ini ndó xihín ña cája Ndióxi. Co cája toho a nu mí i cáhyí ivi tucu u ña sa nacahyí i nu ndó jihna jáchi chindeé a ndohó. ² Cuéntá coo ndó xihín ñayivi quini, na xíca cája ña núu jan. Jáchi jánaha na ña ndítahan cahnda ndó yiquí cuñu ndó ña ná chícáan ndó marca yiquí cuñu ndó já ná cacuu ndó cuéntá Ndióxi. ³ Joo mí co cándúsa í ña cúu yó cuéntá Ndióxi sahá ña sáhná yo yiquí cuñu í vatí mé a ndaa cúu yó tátuhun na naquihvi marca yiquí cuñu sahá ña cája cáhnu í Ndióxi jáchi ndácaan ínimá yii mé á ini ínimá yo. Ta viti cajii ini yo sahá ña cúu yó cuéntá Jesucristo. Co candeé ini ña cája í ⁴ vatí mí i cuu cachi i ña candeé ini i ñaha nacaja i, nduu. Jáchi nasacaja i ña cáchí ley xihín ndinuhu chága ini i a juú ga inga na. ⁵ Jáchi tá naxinu una quiví nacacu u já nachicaan na marca jan yiquí cuñu i. Ta mí i cúu u da Israel, da naquixi chichi Benjamín. Ta tátá náná i naquixi na chichi Israel ta cáhan nde tuhun hebreo. Ta nasandico i táhan da cúu fariseo, da sácú vaha ley Moisés. Ta nacaja i tóco ndihi ña nasahnda ley Moisés. ⁶ Nasandico cáhnu ndivaha i íchi cuéntá na fariseo cán sahá ña cán queá nacasáhá nandicuíta i cája xíxi i xihín na cúu cuéntá Jesús. Xihín ndinuhu ini i nacaja i tóco ndihi ña cáchí ley sahá ña cán queá ni in na coo nacuu chícáan na cuachi jatá i

saha ley Moisés. ⁷ Tóco ndihi ña yóho nasacuu a ña náhnu ndivaha nuú i. Joo viti coó sahá ga ña cán nuú i jáchi nacasáhá cándéé ini i Jesucristo. ⁸ Ta mé a ndaa yahvi chága ña cándéé ini i Jesucristo a juú ga tóco ndihi ña nacaja i jihna. Sahá ña cúni candaá chága ini i sahá Jesucristo, xitoho i sahá ña cán quéa najándacoo i tóco ndihi ña nacaja i cán. Ta tóco ndihi ña cán cúu á tátuhun xehe ta coó sahá toho a nuú i viti jáchi cúni candico chága i Jesús. ⁹ Ta cúni cacuu u in da in ná nduu xihín Jesucristo. Joo co ndáti i nduu ndaa i nu mé á sahá ña sácú vaha i ley Moisés jáchi xini vaha i ña cája Ndióxi ña ná nduu ndaa i nu mé á sahá ña cándéé ini i Jesucristo cuití va. ¹⁰ Ña cúni quéa candaá chága ini i sahá Jesucristo. Ta cúni ña ná chutú ndaa ínima i xihin ndée Ndióxi, mé ndée ña nacaja ña nanditacu tucu Jesucristo. Ta cúni ndoho ini i tá quiahva nandoho ini mé á tá naxihi a ndica crúxu. ¹¹ Já quéa ndáti i xinu coo quiví nditacu u tá ná nditacu na sa naxihi.

Ndítahan nducú ndée yo janda quiahva ná xinu coo i ndiquehé ña quiahva Ndióxi nu yo

¹² Co cúni cachi i ña sa naquee vaha vi. Ni co cúni cachi i ña sa naxinu coo i cúu u in ta ndaa tátuhun cúni Ndióxi. Ña cája i quéa ndíhi ini i jáxinu coo i cacuu u in da cája tá quiahva cúni Jesucristo jáchi sahá ña cán najácacu a yehe. ¹³ Candehé ndo ñani i, na cúu cuénta Jesús. Co cúni cachi i ña sa nanduu u tá quiahva cúni mé á. Ña cája ndusa i quéa ndíndójó i sahá ña nasacaja i jihna ta ndíhi ini i jáxinu coo i cája i ña sácú ini Ndióxi caja i. ¹⁴ Já caja i janda quiahva ná xinu coo i ndiquehe e ña sácú

ini Ndióxi quiahva nuú i sahá ña ñacaja Jesucristo. Jáchi cána Ndióxi yehe cuhun i coo i indivi xihin mé á.

¹⁵ Tóco ndihi mé ndó, ña sa nandindacú xihin ña cándéé ini ndó Ndióxi, xíní ñúhú cahvi ini ndó tá quiahva cáhvi ini yehe. Ta tá co cáhvi ini ndó tá quiahva cáhvi ini yehe já quéa jándiyéhe Ndióxi xíní túní ndo ña ná cajji ini ndó xihin á. ¹⁶ Joo ndítahan nu yo caja í ña ndaa, ña coó najándacoo í cája í anda viti.

¹⁷ Candehé ndo ñani i, ña cúu cuéntá Jesús. Ndítahan candehé ndo ndá quiahva cája yehe ña ná caja ndó ña. Ta ndítahan candehé ndo ndá quiahva cája java ga ña sa najánaña nde jáchi ñacatiáhva na cája na tá quiahva cája mé nde. ¹⁸ Sa cuahá ndivaha tañu ñacachi i ña yóho xihin ndó ta viti táhvi ticuúí nuú i cáhan tucu u ña xihin ndo. Ndúu cuahá ñayivi ta cáhí ña cúu ná cuéntá Jesús joo cája na tátuhun ña co cándúsa ña ñaxihí Jesucristo ndica crúxu. ¹⁹ Joo vaxi quivi ndihi saha ná anda ama cáa quivi sahá ña núu cája na jáchi a juú quiahva ndihi ini ná sahá ña xíxi na. Ta ndíñehe jíco ña mé ná sahá ña núu cája na ta chí coó a cácahan nuu ná. Ñaha ñuyiví yóho cuití va cáhvi ini na saha. ²⁰ Joo mí cúu yó ñayivi cuéntá Ndióxi, ña canduu indivi xihin mé á. Ta ndátí tiahva i ña quixi Jesucristo, xitoho í chí indivi, mé á jácaçu mí. ²¹ Ta ndijama mé á yiquí cuñu í, ña ñacavitá já ná nduu a tátuhun yiquí cuñu mé á jáchi cáhnu ndivaha cúu á. Ta ndijama mé á mí xihin ndée a jáchi mé á sáhndá chuun nu tóco ndihi ñaha xihin ndée á.

Xíni ñúhú cajii ini ndó xihín ña cája Ndióxi xihin ndo

¹ Candehé ndo ñani mí i, na cúú cuéntá Jesús. Xíca ndivaha ini i cuni i ndohó jáchi quihvi ini i ndohó. Ta cájii ndivaha ini i xihin ndo jáchi co cácahan nuu i saha ndo. Cúni ña ná candico ndacú ndo íchi cuéntá Jesucristo, xitoho í.

² Xíca tahví i nu Evodia xihín nu Síntique ña ná ndique táhan vaha na jáchi in quihvi cúú ná cuéntá Jesús. ³ Ta xíca tahví i nu mún, da cája chúun tuun xihín i ña ná cajún ñamaní cahún xihin ndívi quiahva i jan ña ná ndique táhan maní ná. Jáchi ndívi na jan nachindeé cuahá na yehe tá naxica nuu i nacahan i tuhun Ndióxi, mé tuhun cúú jácacu ñayivi. Ta quiahva já nachindeé ri ñaní, da naní Clemente yehe. Ta java ga da cúú cuéntá Jesús nachindeé táhan na xihín i. Sa ndáa va quivi ná nu libro nu ndáa quivi tóco ndihi na catacu anda ama cáa quivi.

⁴ Níi tiempo ndítahan cajii ini ndó xihín ña cája Ndióxi xihin ndo. Á sa xini johó ndó. Níi tiempo ndítahan cajii ini ndó. ⁵ Ta xihín ña yóho candaa ini tóco ndihi ñayivi ña cúú ndó ñayivi vaha ini. Sa nacayati quivi quixi tucu Jesucristo, xitoho í.

⁶ A ndícani nahá ini ndó sahá ni in ñaha. Ña ndítahan caja ndó quéa caca tahví ndo nu Ndióxi níi tiempo ta ndícani ndó nu mé á ndaja cáa ña ndóho ndó. Caca tahví ndó nu á ta a ndíndójó ndo ndiquiahva ndó ndixahvi nu mé á. ⁷ Anda já caja Ndióxi ña ná coo vaha ini ndó ta cáhnu chága ña yóho a juú ga tóco ndihi ña cuu candaa ini ñayivi. Ta tá ná caja Ndióxi ña ná coo vaha ini ndó já

quéa chindeé a ndohó já ná ndindacú ínimá ndo xihín xíní túní ndo sahá ña in nanduu ndó xihín Jesucristo.

Xíní ñúhú cahvi ini ndó caja ndó ndinuhu ña vaha

⁸ Jandá ña yóho cuití va cúni cahan i xihín ndo, ñani i, na cúu cuéntá Jesús. Xíní ñúhú cahvi ini ndó sahá ña ndaa ta sahá ña cuu coo toní ñúhú ndó xihín. Ta xíní ñúhú cahvi ini ndó sahá ndaja caja ndó ña ndaa. Ta xíní ñúhú cahvi ini ndó sahá ñaha vií. Ta xíní ñúhú cahvi ini ndó sahá ñaha cuu cajii íni ñayivi xihín, ña cuu cahan vaha na saha. Ta xíní ñúhú cahvi ini ndó sahá ña vaha cuu caja ndó ña ná cuu caja cáhnu ñayivi Ndióxi saha.

⁹ Caja ndó tóco ndihi ña najánaha i nu ndó caja ndó. Ndítahan caja ndó ña naxini johó ndó nacahan i xihín ña naxini ndó nacaja i. Ta ná coo Ndióxi xihín ndo ta mé á quéa caja ña ná coo vaha ini ndó.

Ná cúu cuéntá Jesús ndúu ñuu Filipos chindeé na Pablo

¹⁰ Cáji ndivaha ini i ta ndíquiahva i ndixahvi nu Jesucristo, xitoho í jáchi nandicuhun tucu ini ndó sahá i. Co cúni cachi i ña sa nandindójó ndó sahá i, vaha. Ña cúni i cachi i quéa co núná nu ndo chindeé ndó yehe. ¹¹ Co cahan i ña yóho xihín ndó sahá ña ndímaní ñaha nuú i jáchi sa nacatiahva i cáji íni i xihín ña ín nuú i. ¹² Sa xíni coo ndáhvi ndivaha i ta sa xíní i coo cuahá ndivaha ñaha nuú i. Nacatiahva i coo ndéé ini i nu tóco ndihi ña quíxi nuú i. Sahá ña cán quéa ín vaha ini i vatí ín cuahá ña cuxu u á coó a. Ta vatí yójó ñaha nuú i á ndímaní ña nuú i ín vaha ini i. ¹³ Sahan ndéé ini i

nu tóco ndihi ña quixi nuú i jáchi Jesucristo quea chindeé a yehe caja i ña. ¹⁴ Joo va ha na caja ndó jáchi nachindeé ndó yehe tá nandoho ini i sahá ña nandimaní nuú i.

¹⁵ Sa xini ndó ña in túhún mé ndó, na cúu cuénta Jesús ndúu ñuu Filipos jan cúu ndó na nachindeé yehe tá na quee e cuahan i chí Macedonia cahan i tuhun Ndióxi, ña cuu jácacu ñayivi. Ta na caja ndó ña yóho jáchi na camáni ndó yehe sahá ña nachindeé e ndohó xihín tuhun Ndióxi. ¹⁶ Jáchi tá na sahiin i ñuu Tesalónica cán já nachindahá ta nachindahá ndó ñaha nandimaní nuú i. Ta a juú in tañu cuití va na caja ndó ña. ¹⁷ Co cáhan i ña yóho xihín ndo sahá ña cúni ñehe cuití vi ñaha. Ña cúni quea ná chahvi Ndióxi sahá ñamaní na caja ndó. ¹⁸ Ta viti coo ga ñaha ndímaní nuú i. Janda yójó johó a nuú i viti xihín tóco ndihi ña nachindahá ndó xihín Epafrodito ñéhe da na quixi da nuú i yóho. Tóco ndihi ña nachindahá ndó nuú i yóho cúu á ña cáji ndivaha ini Ndióxi xihín. Cúu á tátuhun jóco ndó in ña támi sahan nu mé á. ¹⁹ Ta Ndióxi, mé a cája cáhnu i chindeé a ndohó ná a ndímaní ga ni in ñaha nu ndo. Jáchi cuahá ndivaha ña cuicá cómi Ndióxi ta quiahva mé á ña nu ndo sahá ña cúu ndó cuénta Jesucristo. ²⁰ Cáhnu ná cacuu Ndióxi, tátá yo anda ama cáa quivi. Já ná coo.

Ndindayí Pablo na cúu cuénta Jesús

²¹ Sahá ña in cúu yó cuénta Jesucristo chindahá i Ndióxi coo tóco ndihi na cúu cuénta mé á cán. Ta ñaní, na cúu cuénta Jesús ndúu xihín i yóho chindahá na Ndióxi coo ndó. ²² Ta jári java ga

na cúú cuéntá Ndióxi ndúu chí yóho chindahá na Ndióxi coo ndó. Ta na chindahá chága ví Ndióxi coo ndó cúú na cája chúun vehe da cómi cuéntá sahá ñuu Roma.

²³ Ná caja Jesucristo, xitoho í cuahá ñamaní xihin tóco ndihi ndó. Já ná coo.

**Tuhun saá ña najá^{ndacoo} Jesucristo nu yo: El
Nuevo Testamento en el mixteco de
Silacayoapan
New Testament in Mixtec, Silacayoapan
(MX:mks:Mixtec, Silacayoapan)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Silacayoapan

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixtec, Silacayoapan

mks

Mexico

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Silacayoapan

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.
Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

7f2d3ecf-6d15-55a5-9081-6e970474df2f